

Poland-Lublin: Traffic-signal maintenance services
OJ S 18/2023 25/01/2023
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Zarząd Dróg i Mostów w Lublinie

Postal address: ul. Krochmalna 13j

Town: Lublin

NUTS code: PL814 Lubelski

Postal code: 20-401

Country: Poland

Contact person: Łukasz Kudła

E-mail: zamowienia@zdm.lublin.eu

Telephone: +48 814665710

Fax: +48 814665701

Internet address(es):

Main address: <https://biuletyn.lublin.eu/zdm>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: gminna jednostka budżetowa

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Bieżące utrzymanie i konserwacja urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych na terenie miasta Lublin – II części.

Reference number: ZP-PS.221.1.39.2022

II.1.2. Main CPV code

50232200 Traffic-signal maintenance services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

1. Część I (Rejon 1) – Bieżące utrzymanie i konserwacja urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń elektrycznych, elektronicznych oraz telekomunikacyjnych związanych z infrastrukturą drogową na terenie miasta Lublin w rejonie nr 1.

2. Część II (Rejon 2) – Bieżące utrzymanie i konserwacja urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń elektrycznych, elektronicznych oraz telekomunikacyjnych związanych z infrastrukturą drogową na terenie miasta Lublin w rejonie nr 2.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 19 430 894,31 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Część I - Rejon 1

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

50332000 Telecommunications-infrastructure maintenance services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL814 Lubelski

Main site or place of performance: Lublin

II.2.4. Description of the procurement

Część I (Rejon 1) – Bieżące utrzymanie i konserwacja urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń elektrycznych, elektronicznych oraz telekomunikacyjnych związanych z infrastrukturą drogową na terenie miasta Lublin w rejonie nr 1.

Rejon nr 1 obejmuje wszystkie uliczne sygnalizacje świetlne i inne urządzenia, które znajdują się w północnym obszarze miasta Lublin którego granice stanowią: granica miasta - al. Kraśnicka - Al. Raławickie - ul. Krakowskie Przedmieście - Plac Łokietka - ul. Królewska - ul. Podwale - Plac Zamkowy - al. Tysiąclecia - ul. Mełgiewska - ul. Metalurgiczna - granica miasta. W skład rejonu 1 wchodzi: al. Kraśnicka - Al. Raławickie - ul. Krakowskie Przedmieście - Plac Łokietka - ul. Królewska - ul. Podwale - Plac Zamkowy - al. Tysiąclecia - ul. Mełgiewska - ul. Metalurgiczna.

Zakres zamówienia obejmuje bieżące utrzymanie i konserwację urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń tj. wykonywanie wszelkich prac w zakresie eksploatacji, obsługi, konserwacji, napraw, remontów i modernizacji urządzeń, które są prowadzone zgodnie z obowiązującymi w tej mierze przepisami i normami technicznymi, przepisami w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy, ochrony od porażeń oraz zgodnie z instrukcjami eksploatacji urządzeń, a w szczególności:

1. Bieżące utrzymanie i konserwacja czyli utrzymanie we właściwym stanie technicznym i estetycznym:

1.1. Urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych, w tym:

- a) Sygnalizatorów świetlnych wraz z ekranami kontrastowymi i znakami drogowymi F-11.
- b) Elementów wsporczych sygnalizacji świetlnej.
- c) Sygnalizatorów akustycznych.
- d) Układów detekcji pojazdów z funkcją wykrywania zdarzeń.
- e) Układów detekcji pojazdów.
- f) Układów detekcji pieszych i rowerzystów.
- g) Instalacji kablowej zasilającej i sterującej.
- h) Sterowników, szaf krosowniczych, elektroenergetycznych złącz pomiarowo-rozdzielczych.
- i) Kanalizacji kablowej włącznie z kanalizacją pomiędzy skrzyżowaniami.

- j) Kabli światłowodowych.
- k) Pozostałych urządzeń niezbędnych dla zapewnienia właściwej pracy sygnalizacji.

1.2. Innych urządzeń, w tym:

- a) Szaf transmisji sygnału.
 - b) Kamer nadzoru wizyjnego CCTV.
 - c) Kamer do automatycznego rozpoznawania tablic rejestracyjnych ANPR.
 - d) Znaków drogowych aktywnych D-6.
 - e) Znaków zmiennej treści ZZT.
 - f) Znaczników diodowych w nawierzchni tzw. „kocich oczek”.
 - g) Stacji meteorologicznych.
 - h) Modułów priorytetu transportu zbiorowego.
 - i) Pozostałych urządzeń niezbędnych do utrzymania łączności ze sterownikami.
 - j) Kanałów technologicznych.
2. Usuwanie awarii w pracy ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń. Za awarię uważa się każde uszkodzenie ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń, które nastąpi w sposób nagły i niemożliwy do przewidzenia tj.:
- 2.1. Uszkodzenia wywołane zdarzeniami drogowymi (wypadki, kolizje) lub innymi wypadkami (np. pęknięcie rury wodociągowej).
 - 2.2. Uszkodzenia powstałe w wyniku wystąpienia gwałtownych czynników atmosferycznych lub czynników przyrodniczych (np. uszkodzenia kabli przez gryzonie).
 - 2.3. Uszkodzenia powstałe w wyniku wybryków chuligańskich lub aktów wandalizmu.
 - 2.4. Uszkodzenia powstałe w wyniku niezapowiedzianych wyłączeń dostaw energii elektrycznej.
 - 2.5. Uszkodzenia wynikające z wyeksploatowania urządzeń.
3. Zmiany rozwiązań technicznych dotyczących:
- 3.1. Dodatkowego wyposażenia sygnalizacji.
 - 3.2. Modernizacji lub zmian wyposażenia w wyniku postępu technicznego, zmian w przepisach, wprowadzanych zmian organizacji ruchu, przebudowy układu drogowego lub zmian programów sterowania.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Liczba osób z uprawnieniami / Weighting: 30

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 10

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Termin wykonania zamówienia – 4 lata od dnia zawarcia umowy, z tym że:

- a) w przypadku zawarcia umowy przed 01.02.2023 r. - od 01.02.2023 r. do 31.01.2027 r.
- b) w przypadku zawarcia umowy po 01.02.2023 r. - od dnia zawarcia umowy do 31.01.2027 r.

II.2. Description

II.2.1. Title

Część II - Rejon 2
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

50332000 Telecommunications-infrastructure maintenance services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL814 Lubelski

Main site or place of performance: Lublin

II.2.4. Description of the procurement

Część II (Rejon 2) – Bieżące utrzymanie i konserwacja urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń elektrycznych, elektronicznych oraz telekomunikacyjnych związanych z infrastrukturą drogową na terenie miasta Lublin w rejonie nr 2.

Rejon nr 2 obejmuje wszystkie uliczne sygnalizacje świetlne i inne urządzenia, które znajdują się w południowym obszarze miasta Lublin którego granice stanowią: granica miasta - al. Kraśnicka - Al. Raławickie - ul. Krakowskie Przedmieście - Plac Łokietka - ul. Królewska - ul. Podwale - Plac Zamkowy - al. Tysiąclecia - ul. Mełgiewska - ul. Metalurgiczna - granica miasta. W skład rejonu 2 nie wchodzi: al. Kraśnicka - Al. Raławickie - ul. Krakowskie Przedmieście - Plac Łokietka - ul. Królewska - ul. Podwale - Plac Zamkowy - al. Tysiąclecia - ul. Mełgiewska - ul. Metalurgiczna.

Zakres zamówienia obejmuje bieżące utrzymanie i konserwację urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń tj. wykonywanie wszelkich prac w zakresie eksploatacji, obsługi, konserwacji, napraw, remontów i modernizacji urządzeń, które są prowadzone zgodnie z obowiązującymi w tej mierze przepisami i normami technicznymi, przepisami w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy, ochrony od porażeń oraz zgodnie z instrukcjami eksploatacji urządzeń, a w szczególności:

1. Bieżące utrzymanie i konserwacja czyli utrzymanie we właściwym stanie technicznym i estetycznym:

1.1. Urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych, w tym:

- a) Sygnalizatorów świetlnych wraz z ekranami kontrastowymi i znakami drogowymi F-11.
- b) Elementów wsporczych sygnalizacji świetlnej.
- c) Sygnalizatorów akustycznych.
- d) Układów detekcji pojazdów z funkcją wykrywania zdarzeń.
- e) Układów detekcji pojazdów.
- f) Układów detekcji pieszych i rowerzystów.
- g) Instalacji kablowej zasilającej i sterującej.
- h) Sterowników, szaf krosowniczych, elektroenergetycznych złącz pomiarowo-rozdzielczych.
- i) Kanalizacji kablowej włącznie z kanalizacją pomiędzy skrzyżowaniami.
- j) Kabli światłowodowych.
- k) Pozostałych urządzeń niezbędnych dla zapewnienia właściwej pracy sygnalizacji.

1.2. Innych urządzeń, w tym:

- a) Szaf transmisji sygnału.
- b) Kamer nadzoru wizyjnego CCTV.
- c) Kamer do automatycznego rozpoznawania tablic rejestracyjnych ANPR.
- d) Znaków drogowych aktywnych D-6.
- e) Znaków zmiennej treści ZZT.
- f) Znaczników diodowych w nawierzchni tzw. „kocich oczek”.
- g) Stacji meteorologicznych.
- h) Modułów priorytetu transportu zbiorowego.
- i) Pozostałych urządzeń niezbędnych do utrzymania łączności ze sterownikami.
- j) Kanałów technologicznych.

2. Usuwanie awarii w pracy ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń. Za awarię uważa się każde uszkodzenie ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń, które nastąpi w sposób nagły i niemożliwy do przewidzenia tj.:

2.1. Uszkodzenia wywołane zdarzeniami drogowymi (wypadki, kolizje) lub innymi wypadkami (np. pęknięcie rury wodociągowej).

2.2. Uszkodzenia powstałe w wyniku wystąpienia gwałtownych czynników atmosferycznych lub czynników przyrodniczych (np. uszkodzenia kabli przez gryzonie).

2.3. Uszkodzenia powstałe w wyniku wybryków chuligańskich lub aktów wandalizmu.

2.4. Uszkodzenia powstałe w wyniku niezapowiedzianych wyłączeń dostaw energii elektrycznej.

2.5. Uszkodzenia wynikające z wyeksploatowania urządzeń.

3. Zmiany rozwiązań technicznych dotyczących:

3.1. Dodatkowego wyposażenia sygnalizacji.

3.2. Modernizacji lub zmian wyposażenia w wyniku postępu technicznego, zmian w przepisach, wprowadzanych zmian organizacji ruchu, przebudowy układu drogowego lub zmian programów sterowania.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Liczba osób z uprawnieniami / Weighting: 30

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 10

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Termin wykonania zamówienia – 4 lata od dnia zawarcia umowy, z tym że:

a) w przypadku zawarcia umowy przed 01.02.2023 r. - od 01.02.2023 r. do 31.01.2027 r.

b) w przypadku zawarcia umowy po 01.02.2023 r. - od dnia zawarcia umowy do 31.01.2027 r.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 209-596549](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9.

Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Część I - Rejon 1

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

18/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Sprint S.A.

National registration number: 7390204115

Postal address: ul. Jagiellończyka 26

Town: Olsztyn

NUTS code: PL622 Olsztyński

Postal code: 10-062

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 10 081 300,81 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontractedShort description of the part of the contract to be subcontracted:

Wykonawca oświadcza, iż przedmiot zamówienia wykona z udziałem Podwykonawców.

Wykonawca oświadcza, iż powierzy Podwykonawcom następujący zakres prac:

- 1) Bieżące utrzymanie, konserwacje i dostosowanie do potrzeb użytkowników urządzeń sygnalizacji świetlnej,
- 2) prace budowlane,
- 3) prace instalacyjno-montażowe,
- 4) modernizacje sygnalizacji świetlnych,
- 5) świadczenie usługi wsparcia w zakresie utr

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Część II - Rejon 2

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

18/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: iKOM Sp. z o.o.

National registration number: 7120155128

Town: Lublin

NUTS code: PL814 Lubelski

Postal code: 20-368

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 9 349 593,50 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Pełna nazwa postępowania: Bieżące utrzymanie i konserwacja urządzeń ulicznych sygnalizacji świetlnych oraz innych urządzeń elektrycznych, elektronicznych oraz telekomunikacyjnych związanych z infrastrukturą drogową na terenie miasta Lublin – II części.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp.
2. Odwołanie.
 - 2.1. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Pzp czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy Pzp.
 - 2.2. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy Pzp, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
 - 2.3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu lub równoważnego środka, spełniającego wymagania dla tego rodzaju podpisu.
 - 2.4. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 180 ust. 5 zdanie drugie ustawy Pzp, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.
 - 2.5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a także wobec postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej.
 - 2.6. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 2.4. i 2.5. wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
3. Skarga do sądu.
 - 3.1. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
 - 3.2. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego.
 - 3.3. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23.11.2012r.– Prawo pocztowe (2020 r. poz. 1041) jest równoznaczne z jej wniesieniem.
 - 3.4. Skarga powinna czynić zadość wymaganiom przewidzianym dla pisma procesowego oraz zawierać oznaczenie zaskarżonego orzeczenia, przytoczenie zarzutów, zwięzłe ich uzasadnienie, wskazanie dowodów, a także wnioski o uchylenie orzeczenia lub o zmianę orzeczenia w całości lub w części.
 - 3.5. W postępowaniu toczącym się na skutek wniesienia skargi nie można rozszerzyć żądania odwołania ani występować z nowymi żądaniami.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa

Postal code: 20-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

20/01/2023